



**What to do in the event of an incident**  
Don't panic and keep calm!



#2

Scan the QR code for more information about Stichting Normering Flexwonen, the quality mark for housing labour migrants, and the requirements the location must meet.

English Polish

If the location does not meet the SNF requirements, please inform the manager. If the complaints are not resolved, report the complaint to SNF. Fill in the form on the website of SNF.



## If you have health concerns

Always make an appointment by phone first. Take medicine boxes, ID and your insurance card with you.

### During work hours

Call **+31 77 7820920** Huisarts

### In the evening or weekend

(only urgent concerns) Call **0900-8818**

Huisartsenpost Noord-Limburg

### In a less urgent safety situation

Call **0900 8844** Regional Police

### In case of an emergency

Call **112** ambulance, police or fire department

**In case of fire, leave the building and go to the meeting point at reception.**



## HOUSE RULES WORK AND STAY

Welcome to Work and Stay! Thanks to your cooperation we can maintain a pleasant atmosphere. We therefore ask you to comply with our house rules so that you are able to enjoy your stay.



### 1. NOISE

1. Please always limit the amount of noise so that it does not hinder other guests.
2. Night's rest applies from 10 pm to 8 am.



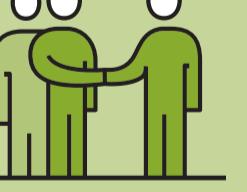
### 2. HYGIENE

1. Garbage should be deposited in the designated containers at the entrance of our park.
2. We ask you to sort waste as much as possible; into residual waste, paper and glass.
3. Keep your food out of reach of vermin, both inside and on your terrace.



### 3. THE ACCOMMODATION

1. The in- and outside of your accommodation must be well maintained. In the event of negligence, Work and Stay has the right to charge cleaning costs.
2. You can report malfunctions / defects and complaints in the reception, by telephone or by email. In the event of destruction, costs will be charged to the residents.
3. It is not allowed to smoke in the accommodations.
4. Always keep the environment in mind when using utilities (gas; water; electricity).
5. We want you to feel at home. Before adding large furniture to the accommodation, please ask permission at our reception first.
6. Adding electrical appliances and heaters is not allowed.
7. Due to our wish to maintain a pleasant living environment, Work and Stay reserves the right to carry out periodic inspections in all homes.



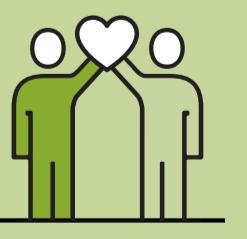
### 4. VISITORS

1. We ask you to always report your visitors in advance at the reception.
2. All guests must leave the park before 10 pm as overnight stay is not permitted.
3. Pets are not allowed.



### 5. TRAFFIC

1. Vehicles may only park in the designated places.
2. Work and Stay strives to be a car-free park. Vehicles do not have access unless otherwise specified.



### 6. SAFETY

1. Consuming alcohol is only permitted as long as this is done in a responsible manner without hindering others. Walking across the park under influence is not tolerated.
2. The rules on Work and Stay are aligned with Dutch soft drug policy.
3. There are reflective vests in every accommodation. For your safety, we ask you to consider your visibility when walking or cycling along the public road.
4. Be careful with fire. Do not smoke in places where it is dangerous. Open fire is not permitted.
5. Barbecuing is permitted if you provide proper equipment and sufficient extinguishing agents. Also clean up after a barbecue.
6. Work and Stay is not liable for damage or theft of personal property.
7. The decision of Work and Stay is binding in situations not provided in the house rules.



## Co robić w przypadku incydentu

Nie panikuj i zachowaj spokój!

**+ 31 77 4654208 Work and Stay 24/7**

## Jeśli masz problemy zdrowotne

Zawsze najpierw umów się na wizytę telefonicznie. Weź ze sobą opakowania leków, dowód tożsamości oraz kartę ubezpieczenia.

## W godzinach urzędowania

Zadzwoń pod numer **+31 77 7820920** (lekarz rodzinny)

## Wieczorem lub w weekend

(tylko w nagłych przypadkach) Zadzwoń pod numer **0900-8818** (Nocna i weekendowa pomoc medyczna Noord-Limburg)

## W mniejszych sytuacjach dotyczących bezpieczeństwa

Zadzwoń pod numer **0900 8844** (Policja regionalna)

## W nagłych wypadkach

Zadzwoń pod numer **112** (pogotowie ratunkowe, policja lub straż pożarna)

**W przypadku pożaru opuść budynek i udaj się do punktu zbiórki przy recepcji.**



## Dacă aveți probleme de sănătate

Faceți întotdeauna o programare telefonică în prealabil. Luați cu dvs. cutii de medicamente, ID și cardul de asigurare.

## În timpul programului de lucru

Sunăți la **+31 77 7820920** Huisarts

## Seara sau în weekend

(doar cazurile urgente) Sunăți la **0900-8818** Cabinetul de medicină de familie Huisartsenpost Noord-Limburg

## Într-o situație de siguranță mai puțin urgentă

sunăți la **0900 8844** poliția regională

## În caz de urgență

Sunăți la **112** pentru ambulanță, poliție sau pompieri

**În caz de incendiu, părăsiți clădirea și mergeți la punctul de întâlnire la recepție.**



## REGULAMIN POBYTU W WORK AND STAY

Witamy w Work and Stay! Dzięki Państwa współpracy możemy utrzymać miłą atmosferę. Dlatego prosimy o przestrzeganie naszego regulaminu, aby mogli Państwo cieszyć się pobytom.

### 1. HAŁAS

1. Prosimy zawsze ograniczać hałas, aby nie przeszkadzać innym gościom.
2. Cisza nocna trwa od 22:00 do 8:00.

### 2. HIGIENA

1. Smieci należy wyrzucać do wyznaczonych pojemników znaj prosimy dużących się przy wejściu do naszego parku.
2. Prosimy o segregowanie odpadów w miarę możliwości; na odpady resztkowe, papier i szkło.
3. Prosimy o przechowywanie jedzenia w miejscach niedostępnych dla szkodników, zarówno wewnętrznych mieszkań, jak i na zewnątrz.

### 3. ZAKWATEROWANIE

1. Wnętrze i zewnętrze Państwa zakwaterowania muszą być utrzymywane w dobrym stanie. W przypadku zaniechania, Work and Stay ma prawo do obciążenia Państwa kosztami sprzątania.
2. Awarie, usterki i skargi należy zgłaszać w recepcji, telefonicznie lub mailowo. Kosztami związанныmi z zniszczeniami będą obciążeni mieszkańcy.
3. Palenie w zakwaterowaniu jest zabronione.
4. Zawsze prosimy o uwzględnienie środowiska podczas korzystania z mediów (gaz, woda, prąd).
5. Chcemy, aby Państwo czuli się jak w domu. Przed wstawieniem dużych mebli do zakwaterowania popros o zgodę w naszej recepcji.
6. Posiadanie własnych urządzeń elektrycznych i grzejników w zakwaterowaniu jest zabronione.
7. Z uwagi na nasze dążenie do utrzymania przyjemnego środowiska życia, Work and Stay zastrzega sobie prawo do prowadzenia okresowych kontroli we wszystkich mieszkańach.

### 4. ODWIEDZINY

1. Prosimy o wcześniejsze zgłoszenie wizyt gości w recepcji.
2. Wszyscy goście muszą opuścić park przed 22:00, ponieważ nocowanie jest zabronione.
3. Posiadanie zwierząt jest zabronione.

### 5. RUCH

1. Pojazdy mogą parkować tylko w wyznaczonych miejscach.
2. Work and Stay dąży do tego, by park był wolny od samochodów. Pojazdy nie mają dostępu, chyba że określono inaczej.

### 6. BEZPIECZEŃSTWO

1. Spożywanie alkoholu jest dozwolone tylko wtedy, gdy odbywa się to w sposób odpowiedzialny, nie przeszkadzając innym. Chodzenie po parku pod wpływem alkoholu jest niedozwolone.
2. Zasady obowiązujące w Work and Stay są zgodne z holenderską polityką narkotyków miękkich.
3. W każdym zakwaterowaniu znajdują się kamelki odblaskowe. Dla Państwa bezpieczeństwa prosimy o uwzględnienie swojej widoczności podczas spacerów lub jazdy rowerem, wzdułu drogi publicznej.
4. Prosimy o ostrożność z ogniem. Nie wolno palić w miejscach, gdzie jest to niebezpieczne. Otwarty ogień jest zabroniony.
5. Grillowanie jest dozwolone, jeśli zapewnia Państwo odpowiedni sprzęt i odpowiednie środki gaśnicze. Posprzątaj po grillowaniu.
6. Work and Stay nie ponosi odpowiedzialności za szkody ani kradzież mienia osobistego.
7. W sytuacjach nieokreślonych w regulaminie, decyzje podejmują Work and Stay i są one wiążące.

## REGULILE CASEI DE WORK AND STAY

Bine ați venit la Work and Stay! Datorită cooperării dumneavoastră putem menține o atmosferă plăcută. În urmare, vă rugăm să respectați regulile casei noastre, astfel încât să vă puteți bucura de sederea dumneavoastră.

### 1. ZGOMOT

1. Vă rugăm să limitați întotdeauna cantitatea de zgomot, astfel încât să nu împiedice ceilalți oaspeți.
2. Odihna de noapte se aplică de la 10 seara la 8 dimineață.

### 2. IGIENA

1. Gunoiul trebuie depozitat în containerele desemnate la intrarea parcului nostru.
2. Vă rugăm să sortați deșeurile cât mai mult posibil; în deșeuri reziduale, hârtie și sticlă.
3. Nu vă lăsați mâncarea la indemâna dăunătorilor, atât în interior, cât și pe terasă.

### 3. CAZAREA

1. Interiorul și exteriorul căzării trebuie să fie bine întreținute. În caz de neglijență, Work and Stay are dreptul de a percepe costuri de curățenie.
2. Puteți raporta defecțiuni/defecți și reclamații la recepție, telefonic sau prin e-mail. În caz de daune, costurile vor fi percepute de la rezidență.
3. Nu este permis fumatul în unitățile noastre.
4. Înțeți cont întotdeauna de mediu atunci când utilizați utilități (gaz, apă, electricitate).
5. Vrem să vă simțim ca acasă. Înainte de a adăuga mobilier mare la cazare, vă rugăm să cereți mai întâi permisiunea la recepția noastră.
6. Nu este permisă adăugarea de aparete electrice și încălzitoare.
7. Datorită dorinței noastre de a menține un mediu de viață plăcut, Work and Stay își rezervă dreptul de a efectua inspecții periodice în toate locuințele.

### 4. VIZITORI

1. Vă rugăm să vă raportați întotdeauna vizitorului în avans la recepție.
2. Toți oaspeții trebuie să părăsească parcul înainte de ora 22, deoarece nu este permisă sedere peste noapte.
3. Animalele de companie nu sunt permise

### 5. TRAFIC

1. Vehiculele pot parca numai în locurile desemnate.
2. Work and Stay se străduiește să fie un parc fără mașini. Vehiculele nu au acces decât dacă se specifică altfel.

### 6. SIGURANȚĂ

1. Consumul de alcool este permis numai atât timp cât acest lucru se face într-o manieră responsabilă, fară a-i împiedica pe ceilalți. Plimbarea prin parc sub influență alcoolului nu este tolerată.
2. Regulile Work and Stay sunt aliniate cu politica olandeză privind drogurile ușor.
3. Există veste reflectorizante în fiecare căzare. Pentru siguranță dumneavoastră, vă rugăm să luăți în considerare vizibilitatea atunci când mergeți pe jos sau cu bicicleta pe drumul public.
4. Fii atent la foc. Nu fumați în locuri periculoase. Focul deschis nu este permis.
5. Grătarul este permis dacă furnizați echipament adecvat și suficienți agenți de stingere. De asemenea, curățați după un grătar.
6. Work and Stay nu este răspunzător pentru daune sau furtul bunurilor personale.
7. Regulile Work and Stay în situații care nu sunt prevăzute în regulile casei. Decizia Work and Stay este obligatorie.